



CHANSON NEVEZ, VAR SUJET AN EFERIEN.

Tostait d'am selaou, c'houi, mignonet Bachus,
T Ha me a zisco dêc'h an etat danjerus
A zo o re henti an hostaliriou
An deveziou pemdez, ar zul hac ar goueliou.

Divarnòn va-unan e teuàn da juji
Peguen riscus e zeo dont da abandoni
Ar c'horf hac ar madou, alies ar vue,
Da zerc'hel hostizien en o frosperite.

An nep a ve goasqet, nemet diavis ve,
A dle gout en pez hent e chom ar virione;
Pa meus douguet ar bec'h ha poezet anezàn,
E tleàn gout iveau pe boez a zo ennàn.

Bet a meus eur guentel hac a zisq bremâ din,
Pa deuàn d'e c'hompreñ ha d'e c'honsiderin:
Discoelet e deus din eo mat delc'hel rëson,
Evit nep abondanc caout moderation.

Ah ! petra laràn-me? caout moderation
A zo eun dra boannius, pa zezir ar galon;

Mes gouscoude ê goell combatti ar panchant
Eguet ne dê beva evel eun insolant.

Sourcen an oll viçou partout a meus clasqet
Hac ebars er boesson e meus-y rancontret ;
Me a deu d'e guervel mam ar fallagriez ,
A laca an dizurs en kêr ha var ar mèz.

Te a c'heus goneet calz eus a galonou ,
Ha laqet chenchamant en nombr a diadou ,
Ha d'an oll viçou all e telc'hes dôr digor ,
Dre eno calz a dud o deus collet o enor.

Mes ar pez a zo voas ebars en pep canton ,
An nep a ve troet gant dizurs ar boesson
A dacho da zistrêi ar re all evelte ,
Evit mont assambles da offanci Doue.

Mont a rêr a vanden , hep eston na true ,
Da zistruja ar c'horf , da viessa an ene ;
Var digare laqat an tan var ar c'herniou
E teuer da c'houlen güin eus a bodadou.

Eun darn demeus anê , e fin o boutaillad ,
A lavaro neuze : poent ê demp-ui quittât .
Nan , nan , eme darn all ; pa zomp en hostaliri ,
Ha p'ê tommet ar forn , e vo ret e c'hôri .

Neuze e vo clêvet eur garnach , eur brezel ;
Mar be den rêsabl , vo forcest da devel :
Ar vertus , ar bon sans a renq coll o droajou ,

Eno neus da veuli nemert ar sottizou.

Entre m'ho po arc'hant e vezot servichtet,
Ha pa vec'h eus an dol dre ho coublou semplet,
Mar gallit discoel c'hoas arc'hant eur chopinat,
C'houi a vo sicouret da zevel var ho troad.

Beza zo hac a gred demeus an eferrien
Eo oblijet an ên da blega d'o lezen ;
E tle an douar crena o clêvet o c'homzou ,
Ar môr en o lavar ober *tre ha lano*.

Mes chenchit a vuez hac a sonjesonou ,
Ar blijadur ne mân qet ebars hent ar viçou ;
Mar c'heuillit ar boesson , an deboch , an ebat ,
E santfot ordinal eun dra ous ho piqat.

Ho consciانç a vo hac en deiz hac en nos
O clasq e chenchamant hac o c'houlen repos ;
Roit dei he mennat ha chenchit hep appel ,
Hirroc'h vo ho puez , hoc'h ene a vo voell .

Arrêtit eur moment da zellet ouz ar bed ,
Hac e velfot varni calz a dud ruinet ;
O re henti ar boesson ha compagnuez fall ,
Eus forcet hep fuzuill , un nombr da chasseal .

Pa vezot oc'h eva , e velfot filoutet
Oc'h ober an dro dêc'h , hac int oll o laret :
Ho famill en antier a zo a galite ,
Tud a fêçon int tout , c'houizo denbrao ive .

N'hon eusezom dac'hout mad ho hanobade,
 Ar rest a ouzomp tout deus eclat ho ligne,
 A zo dre oll meulet, caret e pep contre,
 Ha c'houi oc'h eus patant an ær demeusane.

Mar bec'h en ho coaze e safot en ho sa :
 Allon ta, hostizes, amàn güin ha bara ;
 Mes e fin ar-regal ar re-màn ya n'o rout,
 Hac ar scoden zo grêt a goe en ho cont tout.

Ha c'houi n'o po evet nemet eur vou taillad,
 O pezo da bêa marteze dee podad ;
 Mes ma vijac'h er guêr, c'houi a ve calz furoc'h,
 Neuze ne bêfac'h qet ober goab ac'hanoc'h.

Eur veach ha ma po implijet ho madou ,
 Ho prassa mignonet qenta ho tilezo ;
 Mar gueont ho pete vo gant eur pas gorrec :
 Da goad ar baourentez ne yêr qet o redec.

Mes ne c'hortozit qet ar bed oll da laret
 E vo eur vuez fall an hini a heuillet ;
 Camaradet ho po, hervez ho fantazi :
 Ne zeus qet a viçou n'o deus tud d'o meuli.

Ne gredit qet e ve ar bed oll drouc-contant
 O velet ac'hanoc'h o tispign hoc'h arc'hant :
 Pa vez unan o coll, eguile a c'hone ,
 Rac ral e'r maleuriou n'eus profit aneze.

Oll yaouanqis va bro, ebars en honestis

En em darempredit goude fin an Ofic,
 Ha lezit ar boesson da guemer e repos,
 Rac eus a vil maleur e zeo én ar pen-cos.

Ha c'houi, tud ancien, demezet hadazemezi,
 N'en em antêtit qet gant an hostaliri;
 Ne deuit qet da vaga ar viç-se en ho calon :
 Ar peoc'h ne chom qet pell etouez re a voesson.

Eur merq a union etre ar vignonet,
 Eo eva eur bannac'h hep beza direglet :
 Grit usach vad gantân bars en compagninez,
 Mes tachît da viret ar rôson vit mestres.

Pa zo deut güin er vro eo dent evit eva,
 Mes nê qet a urz vad n'em ruina gantâ;
 Rac goude ar cher vad ec'h arru *Paourenle*,
 Na ve qet e-unan, *Qerse* a deu ive.

Cetu amâ bremâ ar fin eus va c'hentel :
 Heuillit-hi avichou, ha lest tizan Bourdel,
 Moderi a lerer a zo mat vit nep fest.
 Consultet ar rôson, hi laro dêc'h ar rest.

Mes bremâ, va Chanson, p'ê güir oc'h finisset,
 Sinet eo ho pass-port : it elec'h ma qeret ;
 Ha mar bec'h attaquet neus fors bars e pez bro,
 Retornit var ho qiz, va merc'h, moc'h anzavo.

E zàn d'oc'h instrui aroc ma partifet :
 Ne zònxit qet e vec'h gant an oll dud meulet,

Rac qen ral ê guelet c'hoant an oll ebars er vro,
Ha m'e güelet an urz vad en hostaliriou.

F I N.



EURUSTET PAUTR AR GUIN.

Var ton : *Ma Commère, quand je danse.*

TRI zraic ordinalamant

TA glasquer da bossedi :

Eur vreguic coant, güin hac arc'hant,

M'em be re ganto o zri.

Bo, bo tud gourmand,

bis.

Eo ar seurt-se, eo ar seurt-se;

Bo, bo tud gourmant,

bis.

Güell eo güin eguet arc'hant.

Eur vreg e penn ho tieguez

A rai deoc'h meur a châgrin ;

Foei var eur seurt marc'hadourez ;

Güell eo calz eur banne güin.

Bo, bo tud dallet ,

bis.

Eo ar seurt-se, eo ar seurt-se;

Bo, bo, tud dallet, bis.

Güell eo güin eguet merc'het.

Ne c'houzanvàn qet a arc'hant

Da louëda bars em godele;

An hostizien communamant

Anezàn tout a zo vell.

Bo, bo, tudou chin,

Grit eveldòn, grit eveldòn;

Bo, bo, tudou chin,

Güell eo calz eur banne güin.

C'houi gant merc'het, c'houi gant arc'hant,

A sonch beza dizoursi;

Me, gant güin, a zo pautr contant,

Hac en ev betec al li.

Bo, bo, tudou chin,

Grit eveldòn, grit eveldòn;

Bo, bo, tudou chin,

Ne zeus par d'eur banne güin.

Evit va renta-me laouen,

Digassit din boutaillat;

Ne mon qet e chal gant moyen,

Nemet em bezo güin mad.

Bo, bo, tudou chin,

Grit eveldòn, grit eveldòn;

Bo, bo, tudou chin,
Ne zeus par d'eur banne güin.

bis.

Va oll chagrinou a veuzàn,
P'em bez güin diouc'h va zec'het;
Gant netra nec'het ne vezàn
Eur vech ma vez din tommet.

Bo, bo, tudou chin,
Grit eveldòn, grit eveldòn;
Bo, bo, tudou chin,
Ne zeus par d'eur banne güin.

bis.

bis.

FIN.

